

Changes in the Parts of the Priest in the Order of Mass in the Roman Missal, Third Edition

(approved June 15, 2006 by the United States Conference of Catholic Bishops; confirmed March 26, 2010 by the Holy See [Prot. n. 1464/06/L])

Greeting

Present Text	New Text
The grace of our Lord Jesus	The grace of our Lord Jesus
Christ and the love of God and	Christ, and the love of God, and
the fellowship of the Holy Spirit	the communion of the Holy
be with you all.	Spirit be with you all.
Or: The grace and peace of	Or: Grace to you and peace
God our Father and the Lord	from God our Father and the
Jesus Christ be with you.	Lord Jesus Christ.
-	
<i>Or:</i> The Lord be with you.	Or: The Lord be with you.

Introduction to the Penitential Act

Present Text	New Text
As we prepare to celebrate the mystery of Christ's love, let us acknowledge our failures and ask the Lord for pardon and strength. Or: Coming together as God's family, with confidence let us ask the Father's forgiveness, for he is full of gentleness and compassion.	
Or: My brothers and sisters, to prepare ourselves to celebrate the sacred mysteries, let us call to mind our sins.	Brethren (Brothers and sisters), let us acknowledge our sins, and so prepare ourselves to celebrate the sacred mysteries.

Penitential Act, Form B

Present Text	New Text
Priest: Lord we have sinned	Priest: Have mercy on us, O
against you: Lord, have	Lord.
mercy.	
People: Lord, have mercy.	People: For we have sinned against you.
Priest: Lord, show us your	<i>Priest:</i> Show us, O Lord , your
mercy and love.	mercy.
People: And grant us your salvation.	People: And grant us your salvation.

Penitential Act, Form C

(U.S. Adaptation: 7 sample formulas are provided in a new Appendix VI, though other words may still be used)

Present Text	New Text
You were sent to heal the	You were sent to heal the
contrite:	contrite of heart:
Lord, have mercy.	Lord, have mercy.
You came to call sinners: Christ, have mercy.	You came to call sinners: Christ, have mercy.
You plead for us at the right	You are seated at the right hand
hand of the Father:	of the Father to intercede for
Lord, have mercy.	us: Lord, have mercy.

Prayers Before and After the Gospel

Present Text	New Text
Deacon: Father, give me your	Deacon: Your blessing, Father.
blessing.	
<i>Priest:</i> The Lord be in your	Priest: May the Lord be in your
heart and on your lips that you	heart and on your lips that you
may worthily proclaim his	may proclaim his Gospel
gospel. In the name of the	worthily and well, in the name
Father, and of the Son, ▼ and of	of the Father, and of the Son, \(\mathbb{A} \)
the Holy Spirit.	and of the Holy Spirit.
Almighty God, cleanse my	Cleanse my heart and my lips,
heart and my lips that I may	almighty God, that I may
worthily proclaim your holy	worthily proclaim your holy
Gospel.	Gospel.
May the words of the gospel	Through the words of the Gospel
wipe away our sins.	may our sins be wiped away.

Prayers at the Preparation of the Gifts

Present Text	New Text
Blessed are you, Lord, God of	Blessed are you, Lord God of all
all creation. Through your	creation, for through your
goodness we have this bread to	goodness we have received the
offer, which earth has given	bread we offer you: fruit of
and human hands have made.	the earth and work of human
It will become for us the bread	hands, it will become for us the
of life.	bread of life.
Blessed are you, Lord, God of	Blessed are you, Lord God of all
all creation. Through your	creation, for through your
goodness we have this wine to	goodness we have received the
offer, fruit of the vine and work	wine we offer you: fruit of the
of human hands. It will become	vine and work of human hands it
our spiritual drink.	will become our spiritual drink.
Lord God, we ask you to	With humble spirit and
receive us and be pleased with	contrite heart may we be
the sacrifice we offer you with	accepted by you, O Lord, and
humble and contrite hearts.	may our sacrifice in your sight
	this day be pleasing to you,
	Lord God.
Lord, wash away my iniquity;	Wash me, O Lord, from my
cleanse me from my sin.	iniquity and cleanse me from
	my sin.

Orate, fratres

Present Text	New Text
Pray, brethren, that our sacrifice	Pray, brethren (brothers and
may be acceptable to God, the	sisters), that my sacrifice and
almighty Father.	yours may be acceptable to
	God, the almighty Father.

Eucharistic Prayer I (The Roman Canon)

Section	Present Text	New Text
Te igitur	We come to you, Father, with praise and thanksgiving, through Jesus Christ your Son.	To you, therefore, most merciful Father, we make humble prayer and petition through Jesus Christ, your Son, our Lord:
	Through him we ask you to accept and bless these gifts we offer you in sacrifice.	that you accept and bless these gifts, these offerings, these holy and unblemished sacrifices,
	We offer them for your holy catholic Church, watch over it, Lord, and guide it; grant it peace and unity throughout the world. We offer them for N. our Pope, for N. our bishop, and for all who hold and teach the catholic faith that comes from the apostles.	which we offer you firstly for your holy catholic Church. Be pleased to grant her peace, to guard, unite and govern her throughout the whole world, together with your servant N. our Pope and N. our Bishop, and all those who, holding to the truth, hand on the catholic and apostolic faith.
Commemoration of the Living	Remember, Lord, your people, especially those for whom we now pray, N. and N. Remember all of us gathered here before you. You know how firmly we believe in you and dedicate ourselves to you. We offer you this sacrifice of praise for ourselves and those who are dear to us. We pray to you, our living and true God, for our well being and redemption.	Remember, Lord, your servants N. and N. and all gathered here, whose faith and devotion are known to you. For them, we offer you this sacrifice of praise or they offer it for themselves and all who are dear to them, for the redemption of their souls, in hope of health and well-being, and paying their homage to you, the eternal God, living and true.
Communicantes	In union with the whole Church, we honor Mary, the ever-virgin mother of Jesus Christ our Lord and God. We honor Joseph, her husband, the apostles and martyrs, Peter and Paul, Andrew, [James, John, Thomas, James, Philip, Bartholomew, Matthew, Simon and Jude; we honor Linus, Cletus, Clement and Sixtus, Cornelius, Cyprian, Lawrence, Chrysogonus, John and Paul, Cosmas and Damian] and all the saints. May their merits and prayers grant us your constant help and protection. [Through Christ our Lord. Amen.]	In communion with those whose memory we venerate, especially the glorious ever-Virgin Mary, Mother of our God and Lord, Jesus Christ, and blessed Joseph, her Spouse, your blessed Apostles and Martyrs, Peter and Paul, Andrew, (James, John, Thomas, James, Philip, Bartholomew, Matthew, Simon and Jude: Linus, Cletus, Clement, Sixtus, Cornelius, Cyprian, Lawrence, Chrysogonus, John and Paul, Cosmas and Damian) and all your Saints: we ask that through their merits and prayers, in all things we may be defended by your protecting help. (Through Christ our Lord. Amen.)

Proper Forms of the

Čommunicantes

Christmas and during the Octave

In union with the whole Church we celebrate that day (night) when Mary without loss of her virginity, gave the world its savior. We honor Mary, the every Virgin mother of Jesus Christ our Lord and God.

Epiphany

In union with the whole Church we celebrate that day when your only Son, sharing your eternal glory, showed himself in a human body. We honor Mary, the every Virgin mother of Jesus Christ our Lord and God.

From the Easter Vigil to the Second Sunday of Easter inclusive

In union with the whole Church we celebrate that day (night) when Jesus Christ, our Lord, rose from the dead in his human body. We honor Mary, the every Virgin mother of Jesus Christ our Lord and God.

Ascension

In union with the whole Church we celebrate that day when your Son, our Lord, took his place with you and raised our frail human nature to glory. We honor Mary, the ever-virgin mother of Jesus Christ our Lord and God.

Pentecost

In union with the whole Church we celebrate the day of Pentecost when the Holy Spirit appeared to the apostles in the form of countless tongues. We honor Mary, the ever-virgin mother of Jesus Christ our Lord and God.

On the Nativity of the Lord and throughout the Octave

Celebrating the most sacred night (day) when blessed Mary the immaculate Virgin brought forth the Savior for this world, and in communion with those whose memory we venerate, especially the glorious ever-Virgin Mary, Mother of our God and Lord, Jesus Christ,

On the Epiphany of the Lord

Celebrating the most sacred day on which your Only Begotten Son, eternal with you in your glory, appeared in a human body, truly sharing our flesh, and in communion with those whose memory we venerate, especially the glorious ever-Virgin Mary, Mother of our God and Lord, Jesus Christ,

From the Mass of the Paschal Vigil until the Second Sunday of Easter

Celebrating the most sacred night (day) of the Resurrection of our Lord Jesus Christ in the flesh, and in communion with those whose memory we venerate, especially the glorious ever-Virgin Mary, Mother of our God and Lord, Jesus Christ,

On the Ascension of the Lord

Celebrating the most sacred day on which your Only Begotten Son, our Lord, placed at the right hand of your glory our weak human nature, which he had united to himself, and in communion with those whose memory we venerate, especially the glorious ever-Virgin Mary, Mother of our God and Lord, Jesus Christ,

On Pentecost Sunday

Celebrating the most sacred day of Pentecost, on which the Holy Spirit appeared to the Apostles in tongues of fire, and in communion with those whose memory we venerate, especially the glorious ever-Virgin Mary, Mother of our God and Lord, Jesus Christ,

Hanc igitur	Father, accept this offering from your whole family. Grant us your peace in this life, save us from final damnation, and count us among those you have chosen. [Through Christ our Lord. Amen.]	Therefore, Lord, we pray: graciously accept this oblation of our service, that of your whole family; order our days in your peace, and command that we be delivered from eternal damnation and counted among the flock of those you have chosen. (Through Christ our Lord. Amen.)
	From the Easter Vigil to the Second Sunday of Easter Inclusive Father, accept this offering from your whole family and from those born into the new life of water and the Holy Spirit, with all their sins forgiven. Grant us your peace in this life, save us from final damnation, and count us among those you have chosen. [Through Christ our Lord. Amen.]	From the Mass of the Paschal Vigil until the Second Sunday of Easter Therefore, Lord, we pray: graciously accept this oblation of our service, that of your whole family, which we make to you also for those to whom you have been pleased to give the new birth of water and the Holy Spirit, granting them forgiveness of all their sins: order our days in your peace, and command that we be delivered from eternal damnation and counted among the flock of those you have chosen. (Through Christ our Lord. Amen.)
Quam	Bless and approve our offering: make	Be pleased, O God, we pray, to bless,
oblationem tu	it acceptable to you, an offering in spirit and in truth. Let it become for us the body and blood of Jesus Christ, your only Son our Lord. [Through Christ our Lord. Amen.]	acknowledge, and approve this offering in every respect; make it spiritual and acceptable, so that it may become for us the Body and Blood of your most beloved Son, our Lord Jesus Christ.
Institution Narrative	spirit and in truth. Let it become for us the body and blood of Jesus Christ, your only Son our Lord. [Through	acknowledge, and approve this offering in every respect; make it spiritual and acceptable, so that it may become for us the Body and Blood of your most beloved Son, our Lord
Institution	spirit and in truth. Let it become for us the body and blood of Jesus Christ, your only Son our Lord. [Through Christ our Lord. Amen.] The day before he suffered he took bread in his sacred hands and looking up to heaven, to you, his almighty Father, he gave you thanks and praise. He broke the bread, gave it to his	acknowledge, and approve this offering in every respect; make it spiritual and acceptable, so that it may become for us the Body and Blood of your most beloved Son, our Lord Jesus Christ. On the day before he was to suffer he took bread in his holy and venerable hands, and with eyes raised to heaven to you, O God, his almighty Father, giving you thanks he said the blessing, broke the bread and gave it to his

	TAKE THIS, ALL OF YOU, AND DRINK FROM IT: THIS IS THE CUP OF MY BLOOD, THE BLOOD OF THE NEW AND EVERLASTING COVENANT. IT WILL BE SHED FOR YOU AND FOR ALL SO THAT SINS MAY BE FORGIVEN. DO THIS IN MEMORY OF ME.	TAKE THIS, ALL OF YOU, AND DRINK FROM IT: FOR THIS IS THE CHALICE OF MY BLOOD, THE BLOOD OF THE NEW AND ETERNAL COVENANT, WHICH WILL BE POURED OUT FOR YOU AND FOR MANY FOR THE FORGIVENESS OF SINS. DO THIS IN MEMORY OF ME.
Mysterium fidei	Let us proclaim the mystery of faith:	The mystery of faith.
Anamnesis	Father, we celebrate the memory of Christ, your Son. We, your people and your ministers, recall his passion, his resurrection from the dead, and his ascension into glory; and from the many gifts you have given us we offer to you, God of glory and majesty, this holy and perfect sacrifice: the bread of life and the cup of eternal salvation.	Therefore, O Lord, as we celebrate the memorial of the blessed Passion, the Resurrection from the dead, and the glorious Ascension into heaven of Christ, your Son, our Lord, we, your servants and your holy people, offer to your glorious majesty, from the gifts that you have given us, this pure victim, this holy victim, this spotless victim, the holy Bread of eternal life and the Chalice of everlasting salvation.
	Look with favor on these offerings and accept them as once you accepted the gifts of your servant Abel, the sacrifice of Abraham, our father in faith, and the bread and wine offered by your priest Melchizedech.	Be pleased to look upon these offerings with a serene and kindly countenance, and to accept them, as you were pleased to accept the gifts of your servant Abel the just, the sacrifice of Abraham, our father in faith, and the offering of your high priest Melchizedek, a holy sacrifice, a spotless victim.
Epiclesis	Almighty God, we pray that your angel may take this sacrifice to your altar in heaven. Then, as we receive from this altar the sacred body and blood of your Son, let us be filled with every grace and blessing. [Through Christ our Lord. Amen.]	In humble prayer we ask you, almighty God: command that these gifts be borne by the hands of your holy Angel to your altar on high in the sight of your divine majesty, so that all of us who through this participation at the altar receive the most holy Body and Blood of your Son may be filled with every grace and heavenly blessing. (Through Christ our Lord. Amen.)
Intercessions	Remember, Lord, those who have died and have gone before us marked with the sign of faith, especially those for whom we now pray, N. and N. May these, and all who sleep in Christ, find	Remember also, Lord, your servants N. and N., who have gone before us with the sign of faith and rest in the sleep of peace. Grant them, O Lord, we pray, and all who sleep in Christ, a place of

	in your presence light, happiness, and peace. [Though Christ our Lord. Amen.]	refreshment, light, and peace. (Through Christ our Lord. Amen.)
	For ourselves, too, we ask some share in the fellowship of your apostles and martyrs, with John the Baptist, Stephen, Matthias, Barnabas, [Ignatius, Alexander, Marcellinus, Peter, Felicity, Perpetua, Agatha, Lucy, Agnes, Cecilia, Anastasia] and all the saints. Though we are sinners, we trust in your mercy and love. Do not consider what we truly deserve, but grant us your forgiveness. Through Christ our Lord.	To us, also, your servants, who, though sinners, hope in your abundant mercies, graciously grant some share and fellowship with your holy Apostles and Martyrs: with John the Baptist, Stephen, Matthias, Barnabas, (Ignatius, Alexander, Marcellinus, Peter, Felicity, Perpetua, Agatha, Lucy, Agnes, Cecilia, Anastasia) and all your Saints: admit us, we beseech you, into their company, not weighing our merits, but granting us your pardon, through Christ our Lord.
	Through him you give us all these gifts. You fill them with life and goodness, you bless them and make them holy.	Through whom you continue to make all these good things, O Lord; you sanctify them, fill them with life, bless them, and bestow them upon us.
Doxology	Through him, with him, in him, in the unity of the Holy Spirit, all glory and honor is yours, almighty Father, for ever and ever.	Through him, and with him, and in him, O God, almighty Father, in the unity of the Holy Spirit, all glory and honor is yours, for ever and ever.

Eucharistic Prayer II

Section	Present Text	New Text
Preface	Father, it is our duty and our salvation always and everywhere to give you thanks through your beloved Son, Jesus Christ. He is the Word through whom you made the universe, the Savior you sent to redeem us. By the power of the Holy Spirit, he took flesh and was born of the Virgin Mary. For our sake he opened his arms on the cross; he put an end to death and revealed the resurrection. In this he fulfilled your will and won for you a holy people. And so we join the angels and the saints in proclaiming your glory as we say:	It is truly right and just, our duty and salvation, always and everywhere to give you thanks, Father most holy, through your beloved Son, Jesus Christ, your Word through whom you made all things, whom you sent as our Savior and Redeemer, incarnate by the Holy Spirit and born of the Virgin. Fulfilling your will and gaining for you a holy people, he stretched out his hands as he endured his Passion, so as to break the bonds of death and manifest the resurrection. And so, with the Angels and all the Saints we declare your glory, as with one voice we acclaim:
Thanksgiving	Lord, you are holy indeed, the fountain of all holiness.	You are indeed Holy, O Lord, the fount of all holiness.
Epiclesis	Let your Spirit come upon these gifts to make them holy, so that they may become for us the body and blood of our Lord, Jesus Christ.	Make holy, therefore, these gifts, we pray, by sending down your Spirit upon them like the dewfall, so that they may become for us the Body № and Blood of our Lord, Jesus Christ.
Institution Narrative	Before he was given up to death, a death he freely accepted, he took bread and gave you thanks. He broke the bread, gave it to his disciples, and said: TAKE THIS, ALL OF YOU, AND EAT IT: THIS IS MY BODY WHICH WILL BE GIVEN UP FOR YOU.	At the time he was betrayed and entered willingly into his Passion, he took bread and, giving thanks, broke it, and gave it to his disciples, saying: TAKE THIS, ALL OF YOU, AND EAT OF IT: FOR THIS IS MY BODY WHICH WILL BE GIVEN UP FOR YOU.
	When supper was ended, he took the cup. Again he gave you thanks and praise, gave the cup to his disciples, and said:	In a similar way, when supper was ended, he took the chalice and, once more giving thanks, he gave it to his disciples, saying:
	TAKE THIS, ALL OF YOU, AND DRINK FROM IT: THIS IS THE CUP OF MY BLOOD, THE BLOOD OF THE NEW AND EVERLASTING COVENANT. IT WILL BE SHED FOR YOU AND FOR ALL SO THAT SINS MAY BE FORGIVEN. DO THIS IN MEMORY OF ME.	TAKE THIS, ALL OF YOU, AND DRINK FROM IT: FOR THIS IS THE CHALICE OF MY BLOOD, THE BLOOD OF THE NEW AND ETERNAL COVENANT, WHICH WILL BE POURED OUT FOR YOU AND FOR MANY FOR THE FORGIVENESS OF SINS. DO THIS IN MEMORY OF ME.

Anamnesis	In memory of his death and resurrection, we offer you, Father, this life-giving bread, this saving cup. We thank you for counting us worthy to stand in your presence and serve you.	Therefore, as we celebrate the memorial of his Death and Resurrection, we offer you, Lord, the Bread of life and the Chalice of salvation, giving thanks that you have held us worthy to be in your presence and minister to you.
Epiclesis	May all of us who share in the body and blood of Christ be brought together in unity by the Holy Spirit.	Humbly we pray that, partaking of the Body and Blood of Christ, we may be gathered into one by the Holy Spirit.
Intercessions	Lord, remember your Church throughout the world; make us grow in love, together with N. our Pope, N. our bishop, and all the clergy.	Remember, Lord, your Church, spread throughout the world, and bring her to the fullness of charity, together with N. our Pope and N. our Bishop and all the clergy.
	In Masses for the dead: Remember N., whom you have called from this life. In baptism he (she) died with Christ: may he (she) share his resurrection.	In Masses for the Dead: Remember your servant N., whom you have called (today) from this world to yourself. Grant that he (she) who was united with your Son in a death like his, may also be one with him in his Resurrection.
	Remember our brothers and sisters who have gone to their rest in the hope of rising again; bring them and all the departed into the light of your presence. Have mercy on us all; make us worthy to share eternal life with Mary, the virgin Mother of God, with the apostles, and with all the saints who have done your will throughout the ages. May we praise you in union with them, and give you glory through your Son, Jesus Christ.	Remember also our brothers and sisters who have fallen asleep in the hope of the resurrection and all who have died in your mercy: welcome them into the light of your face. Have mercy on us all, we pray, that with the blessed Virgin Mary, Mother of God, with the blessed Apostles, and all the Saints who have pleased you throughout the ages, we may merit to be co-heirs to eternal life, and may praise and glorify you through your Son, Jesus Christ.

Eucharistic Prayer III

Section	Present Text	New Text
Thanksgiving	Father, you are holy indeed, and all creation rightly gives you praise. All life, all holiness comes from you through your Son, Jesus Christ our Lord, by the working of the Holy Spirit. From age to age you gather a people to yourself, so that from east to west a perfect offering may be made to the glory of your name.	You are indeed Holy, O Lord, and all you have created rightly gives you praise, for through your Son our Lord Jesus Christ, by the power and working of the Holy Spirit, you give life to all things and make them holy, and you never cease to gather a people to yourself, so that from the rising of the sun to its setting a pure sacrifice may be offered to your name.
Epiclesis	And so, Father, we bring you these gifts. We ask you to make them holy by the power of your Spirit, that they may become the body ¥ and blood of your Son, our Lord Jesus Christ, at whose command we celebrate this eucharist.	Therefore, O Lord, we humbly implore you: by the same Spirit graciously make holy these gifts we have brought to you for consecration, that they may become the Body and 承 Blood of your Son our Lord Jesus Christ at whose command we celebrate these mysteries.
Institution Narrative	On the night he was betrayed, he took bread and gave you thanks and praise . He broke the bread, gave it to his disciples, and said :	For on the night he was betrayed he himself took bread, and giving you thanks he said the blessing, broke the bread and gave it to his disciples, saying:
	TAKE THIS, ALL OF YOU, AND EAT IT: THIS IS MY BODY WHICH WILL BE GIVEN UP FOR YOU.	TAKE THIS, ALL OF YOU, AND EAT OF IT: FOR THIS IS MY BODY WHICH WILL BE GIVEN UP FOR YOU.
	When supper was ended, he took the cup. Again he gave you thanks and praise, gave the cup to his disciples, and said:	In a similar way, when supper was ended, he took the chalice, and giving you thanks he said the blessing, and gave the chalice to his disciples, saying:
	TAKE THIS, ALL OF YOU, AND DRINK FROM IT: THIS IS THE CUP OF MY BLOOD, THE BLOOD OF THE NEW AND EVERLASTING COVENANT. IT WILL BE SHED FOR YOU AND FOR ALL SO THAT SINS MAY BE FORGIVEN. DO THIS IN MEMORY OF ME.	TAKE THIS, ALL OF YOU, AND DRINK FROM IT: FOR THIS IS THE CHALICE OF MY BLOOD, THE BLOOD OF THE NEW AND ETERNAL COVENANT; WHICH WILL BE POURED OUT FOR YOU AND FOR MANY FOR THE FORGIVENESS OF SINS. DO THIS IN MEMORY OF ME.

Anamnesis	Father, calling to mind the death your Son endured for our salvation, his glorious resurrection and ascension into heaven, and ready to greet him when he comes again, we offer you in thanksgiving this holy and living sacrifice.	Therefore, O Lord, we celebrate the memorial of the saving Passion of your Son, his wondrous Resurrection and Ascension into heaven, and as we look forward to his second coming, we offer you in thanksgiving this holy and living sacrifice.
Epiclesis	Look with favor on your Church's offering, and see the Victim whose death has reconciled us to yourself. Grant that we, who are nourished by his body and blood, may be filled with his Holy Spirit, and become one body, one spirit in Christ.	Look, we pray, upon the oblation of your Church, and, recognizing the sacrificial Victim by whose death you willed to reconcile us to yourself, grant that we, who are nourished by the Body and Blood of your Son and filled with his Holy Spirit, may become one body, one spirit in Christ.
Intercessions	May he make us an everlasting gift to you and enable us to share in the inheritance of your saints, with Mary, the virgin Mother of God, with the apostles, the martyrs, (Saint N. – <i>the</i> saint of the day or the patron saint) and all your saints, on whose constant intercession we rely for help.	May he make of us an eternal offering to you, so that we may obtain an inheritance with your elect, especially with the most blessed Virgin Mary, Mother of God, with your blessed Apostles and glorious Martyrs (with Saint N.: the Saint of the day or Patron Saint) and with all the Saints, on whose constant intercession in your presence we rely for unfailing help.
	Lord, may this sacrifice, which has made our peace with you, advance the peace and salvation of all the world. Strengthen in faith and love your pilgrim Church on earth; your servant, Pope N., our Bishop N., and all the bishops, with the clergy and the entire people your Son has gained for you. Father, hear the prayers of the family you have gathered here before you. In mercy and love unite all your children wherever they may be.	May this Sacrifice of our reconciliation, we pray, O Lord, advance the peace and salvation of all the world. Be pleased to confirm in faith and charity your pilgrim Church on earth, with your servant N. our Pope and N. our Bishop, the Order of Bishops, all the clergy, and the entire people you have gained for your own. Listen graciously to the prayers of this family, whom you have summoned before you: in your compassion, O merciful Father, gather to yourself all your children scattered throughout the world.
	† Welcome into your kingdom our departed brothers and sisters, and all who have left this world in your friendship. We hope to enjoy for ever the vision of your glory, through Christ	† To our departed brothers and sisters and to all who were pleasing to you at their passing from this life, give kind admittance to your kingdom. There we hope to enjoy for ever the fullness of

	our Lord, from whom all good things come. †	your glory through Christ our Lord through whom you bestow on the world all that is good. †
Intercession in Masses for the Dead	† Remember N. In baptism he (she) died with Christ may he (she) also share his resurrection, when Christ will raise our mortal bodies and make them like his own in glory.	† Remember your servant N. whom you have called (today) from this world to yourself. Grant that he (she) who was united with your Son in a death like his, may also be one with him in his Resurrection, when from the earth he will raise up in the flesh those who have died, and transform our lowly body after the pattern of his own glorious body.
	Welcome into your kingdom our departed brothers and sisters, and all who have left this world in your friendship. There we hope to share in your glory when every tear will be wiped away. On that day we shall see you, our God, as you are. We shall become like you and praise you for ever through Christ our Lord, from whom all good things come. †	To our departed brothers and sisters, too, and to all who were pleasing to you at their passing from this life, give kind admittance into your kingdom. There we hope to enjoy for ever the fullness of your glory, when you will wipe away every tear from our eyes. For seeing you, our God, as you are, we shall be like you for all the ages and praise you without end, through Christ our Lord, through whom you bestow in the world all that is good. †

Eucharistic Prayer IV

Section	Present Text	New Text
Preface	Father in heaven, it is right that we should give you thanks and glory: you are the one God, living and true. Through all eternity you live in unapproachable light. Source of life and goodness, you have created all things, to fill your creatures with every blessing and lead all men to the joyful vision of your light. Countless hosts of angels stand before you to do your will; they look upon your splendor and praise you, night and day. United with them, and in the name of every creature under heaven, we too praise your glory as we say:	It is truly right to give you thanks, truly just to give you glory, Father, most holy, for you are the one God living and true, existing before all ages and abiding for all eternity, dwelling in unapproachable light; yet you, who alone are good, the source of life, have made all that is, so that you might fill your creatures with blessings and bring joy to many of them by the glory of your light. And so, in your presence are countless hosts of Angels, who serve you day and night and, gazing upon the glory of your face, glorify you without ceasing. With them we, too, confess your name in exultation, giving voice to every creature under heaven as we acclaim:
Thanksgiving	Father, we acknowledge your greatness: all your actions show your wisdom and love. You formed man in your own likeness and set him over the whole world to serve you, his creator, and to rule over all creatures. Even when he disobeyed you and lost your friendship you did not abandon him to the power of death, but helped all men to seek and find you. Again and again you offered a covenant to man, and through the prophets taught him to hope for salvation.	We give you praise, Father most holy, for you are great, and you have fashioned all your works in wisdom and in love. You formed man in your own image and entrusted the whole world to his care, so that in serving you alone, the Creator, he might have dominion over all creatures. And when through disobedience he had lost your friendship, you did not abandon him to the domain of death. For you came in mercy to the aid of all, so that those who seek might find you. Time and again you offered them covenants and through the prophets taught them to look forward to salvation.
	Father, you so loved the world that in the fullness of time you sent your only Son to be our Savior. He was conceived through the power of the Holy Spirit, and born of the Virgin Mary, a man like us in all things but sin. To the poor he proclaimed the good news of salvation, to prisoners, freedom, and to those in sorrow, joy. In fulfillment of your will he gave himself	And you so loved the world, Father most holy, that in the fullness of time you sent your Only Begotten Son to be our Savior. Made incarnate by the Holy Spirit and born of the Virgin Mary, he shared our human nature in all things but sin. To the poor he proclaimed the good news of salvation, to prisoners, freedom, and to the sorrowful of heart, joy. To

	up to death; but by rising from the dead, he destroyed death and restored life. And that we might live no longer for ourselves but for him, he sent the Holy Spirit from you, Father, as his first gift to those who believe, to complete his work on earth and bring us the fullness of grace.	accomplish your plan, he gave himself up to death, and, rising from the dead, he destroyed death and restored life. And that we might live no longer for ourselves but for him who died and rose again for us, he sent the Holy Spirit from you, Father, as the first fruits for those who believe, so that, bringing to perfection his work in the world, he might sanctify creation to the full.
Epiclesis	Father, may this Holy Spirit sanctify these offerings. Let them become the body ♣ and blood of Jesus Christ our Lord as we celebrate the great mystery which he left us as an everlasting covenant.	Therefore, O Lord, we pray: may this same Holy Spirit graciously sanctify these offerings, that they may become the Body ♣ and Blood of our Lord Jesus Christ for the celebration of this great mystery, which he himself left us as an eternal covenant.
Institution Narrative	He always loved those who were his own in the world. When the time came for him to be glorified by you, his heavenly Father, he showed the depth of his love.	For when the hour had come for him to be glorified by you, Father most holy, having loved his own who were in the world, he loved them to the end:
	While they were at supper, he took bread, said the blessing, broke the bread, and gave it to his disciples, saying:	and while they were at supper, he took bread, blessed and broke it, and gave it to his disciples, saying,
	TAKE THIS, ALL OF YOU, AND EAT IT: THIS IS MY BODY WHICH WILL BE GIVEN UP FOR YOU.	TAKE THIS, ALL OF YOU, AND EAT OF IT: FOR THIS IS MY BODY WHICH WILL BE GIVEN UP FOR YOU.
	In the same way, he took the cup , filled with wine . He gave you thanks, and giving the cup to his disciples, said :	In a similar way, taking the chalice filled with the fruit of the vine , he gave thanks, and gave the chalice to his disciples, saying :
	TAKE THIS, ALL OF YOU, AND DRINK FROM IT: THIS IS THE CUP OF MY BLOOD, THE BLOOD OF THE NEW AND EVERLASTING COVENANT. IT WILL BE SHED FOR YOU AND FOR ALL SO THAT SINS MAY BE FORGIVEN. DO THIS IN MEMORY OF ME.	TAKE THIS, ALL OF YOU, AND DRINK FROM IT: FOR THIS IS THE CHALICE OF MY BLOOD, THE BLOOD OF THE NEW AND ETERNAL COVENANT; WHICH WILL BE POURED OUT FOR YOU AND FOR MANY FOR THE FORGIVENESS OF SINS. DO THIS IN MEMORY OF ME.

Anamnesis	Father, we now celebrate this memorial of our redemption. We recall Christ's death, his descent among the dead, his resurrection, and his ascension to your right hand; and, looking forward to his coming in glory, we offer you his body and blood, the acceptable sacrifice which brings salvation to the whole world.	Therefore, O Lord, as we now celebrate the memorial of our redemption, we remember Christ's death and his descent to the realm of the dead; we proclaim his Resurrection and his Ascension to your right hand; and as we await his coming in glory, we offer you his Body and Blood, the sacrifice acceptable to you which brings salvation to the whole world.
Epiclesis	Lord, look upon this sacrifice which you have given to your Church; and by your Holy Spirit, gather all who share this one bread and one cup into the one body of Christ, a living sacrifice of praise.	Look, O Lord, upon the Sacrifice which you yourself have provided for your Church, and grant in your loving kindness to all who partake of this one Bread and one Chalice that, gathered into one body by the Holy Spirit, they may truly become a living sacrifice in Christ to the praise of your glory.
Intercessions	Lord, remember those for whom we offer this sacrifice, especially N. our Pope, N., our bishop, and bishops and clergy everywhere. Remember those who take part in this offering, those here present and all your people, and all who seek you with a sincere heart.	Therefore, Lord, remember now all for whom we make this sacrifice: especially your servant, N. our Pope, N. our Bishop, and the whole Order of Bishops, all the clergy, those who take part in this offering, those gathered here before you, your entire people, and all who seek you with a sincere
	Remember those who have died in the peace of Christ and all the dead whose faith is known to you alone. Father, in your mercy grant also to us, your children, to enter into our heavenly inheritance in the company of the Virgin Mary, the Mother of God, and your apostles and saints. Then, in your kingdom, freed from the corruption of sin and death, we shall sing your glory with every creature through Christ our Lord, through whom you give us everything that is good.	Remember also those who have died in the peace of your Christ and all the dead, whose faith you alone have known. To all of us, your children, grant, O merciful Father, that we may enter into a heavenly inheritance with the blessed Virgin Mary, Mother of God, and with your Apostles and Saints in your kingdom. There, with the whole of creation, freed from the corruption of sin and death, may we glorify you through Christ our Lord, through whom you bestow on the world all that is good.

Introduction to the Lord's Prayer

Present Text	New Text
Let us pray with confidence to	At the Savior's command and
the Father in the words our	formed by divine teaching,
Savior gave us.	we dare to say:
Or: Jesus taught us to call God our Father, and so we have the courage to say:	
Or: Let us ask our Father to forgive our sins and to bring us to forgive those who sin against us.	
Or: Let us pray for the coming of the kingdom as Jesus taught us.	

Embolism

Present Text	New Text
Deliver us, Lord, from every	Deliver us, Lord, we pray, from
evil, and grant us peace in our	every evil, graciously grant
day. In your mercy keep us	peace in our days, that, by the
free from sin and protect us	help of your mercy, we may be
from all anxiety as we wait in	always free from sin and safe
joyful hope for the coming of	from all distress , as we await
our Savior, Jesus Christ.	the blessed hope and the
	coming of our Savior, Jesus
	Christ.

Prayer for Peace

Present Text	New Text
Lord Jesus Christ, you said to	Lord Jesus Christ, who said to
your apostles: I leave you	your Apostles, Peace I leave
peace , my peace I give you.	you, my peace I give you, look
Look not on our sins, but on the	not on our sins, but on the faith
faith of your Church, and grant	of your Church, and graciously
us the peace and unity of your	grant her peace and unity
kingdom, where you live for	in accordance with your will.
ever and ever.	Who live and reign for ever and
	ever.

Private Preparation of the Priest

Present Text	New Text
Lord Jesus Christ, Son of the	Lord Jesus Christ, Son of the
living God, by the will of the	living God, who by the will of
Father and the work of the Holy	the Father and the work of the
Spirit your death brought life to	Holy Spirit, through your Death
the world. By your holy body	gave life to the world, free me
and blood free me from all my	by this your most holy Body
sins, and from every evil. Keep	and Blood from all my sins and
me faithful to your teaching ,	from every evil; keep me
and never let me be parted from	always faithful to your
you.	commandments , and never let
	me be parted from you.
Or: Lord Jesus Christ, with	Or: May the receiving of your
faith in your love and mercy I	Body and Blood, Lord Jesus
eat your body and drink your	Christ, not bring me to
blood. Let it not bring me	judgment and condemnation,
condemnation, but health in	but through your loving mercy
mind and body.	be for me protection in mind
	and body, and a healing
	remedy.

Ecce Agnus Dei

Present Text	New Text
This is the Lamb of God	Behold the Lamb of God,
who takes away the sins of the	behold him who takes away the
world.	sins of the world.
Happy are those who are called	Blessed are those called to the
to his supper.	supper of the Lamb.

Priest's Communion

Present Text	New Text
May the body of Christ	May the Body of Christ
bring me to everlasting life.	keep me safe for eternal life.
	_
May the blood of Christ	May the Blood of Christ
bring me to everlasting life.	keep me safe for eternal life.

Prayer at the Cleansing of the Vessels

Present Text	New Text
Lord, may I receive these gifts	What has passed our lips as
in purity of heart. May they	food, O Lord, may we possess
bring me healing and strength,	in purity of heart, that what has
now and for ever.	been given to us in time may
	be our healing for eternity.

Dismissal

Present Text	New Text
Go in the peace of Christ.	Go forth, the Mass is ended.
Or: The Mass is ended, go in peace.	Or: Go and announce the Gospel of the Lord.
Or: Go in peace to love and serve the Lord.	Or: Go in peace, glorifying the Lord by your life.
	Or: Go in peace.

Excerpts from the English translation of The Roman Missal © 2010, International Committee on English in the Liturgy, Inc. All rights reserved.

Copyright © 2010 United States Conference of Catholic Bishops, Washington, D.C. Used with permission. All rights reserved.